



# Einwohnergemeinde Uebeschi

---

## Protokoll der 1. ordentlichen Gemeindeversammlung vom Montag, 12. Juni 2023, 20.00 Uhr in der Turnhalle des Mehrzweckgebäudes Uebeschi

---

<b>Vorsitz</b>	Wenger Hanspeter, Präsident
<b>Sekretärin</b>	Baumer Janine, Gemeindeschreiberin
<b>Finanzverwalterin</b>	Balmer Petra, Finanzverwalterin
<b>Mitglieder Gemeinderat</b>	Blaser Heinrich Bühler Gabriela Joss Raphael Rufener Sonja
<b>Stimmregisterabschluss</b>	<b>563 Stimmberechtigte</b>
<b>Teilnahme</b>	36 Stimmberechtigte oder 5.7%
<b>Entschuldigungen</b>	Brönnimann Markus
<b>Pressevertreter</b>	Berner-Oberland-Medien, Debora Stulz
<b>Publikationen Gemeindeversammlung</b>	Thuner Amtsanzeiger vom 11. Mai 2023 und 19. Mai 2023
<b>Protokoll</b>	Das Protokoll liegt spätestens 14 Tage nach der Gemeindeversammlung während 30 Tagen auf der Gemeindeschreiberin auf. Über allfällige Einsprachen entscheidet der Gemeinderat und genehmigt das Protokoll.
<b>Stimmzähler</b>	<b>Portner Martin</b> <b>Hafner Cornel</b> Das Stimmrecht der anwesenden Versammlungsteilnehmer wird von keinem bestritten.
<b>Anwesend ohne Stimmrecht</b>	Als anwesend ohne Stimmrecht sind: Balmer Petra, Finanzverwalterin Baumer Janine, Gemeindeschreiberin Zürcher Manuela, Verwaltungsangestellte Zaugg Barbara, Verwaltungsangestellte Stulz Debora, Vertreter Berner-Oberland-Medien

**Das Stimmrecht der anwesenden Versammlungsteilnehmer wird von keinem bestritten (Feststellungsfrage wurde gestellt)**

**Bemerkungen**

Der Gemeindepräsident eröffnet die Versammlung unter dem Hinweis auf die fristgerechte Einberufung durch Publikation gemäss Art. 29 OGR und die Botschaft im Uebeschi-Aktuell, die in jede Haushaltung versandt worden ist. Das Protokoll der letzten Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2022 wurde durch den Gemeinderat am 23. Januar 2023 genehmigt. Der Gemeindepräsident weist die Versammlungsteilnehmer auf die Rügepflicht gemäss Art. 49a GG hin.

**Versammlungsschluss**

20:47 Uhr

**Traktanden**

---

- 1 8.131. Jahresrechnung  
Genehmigung Jahresrechnung 2022 Kenntnisnahme des Berichts über den Datenschutz
- 2 5.704. Tagesschule  
Tagesschulreglement Genehmigung
- 3 1.264. Wahlen Gemeinderat  
Ersatzwahl Gemeinderat
- 4 1.461. Informationen  
Verschiedenes

**1 8.131. Jahresrechnung  
Genehmigung Jahresrechnung 2022  
Kenntnisnahme des Berichts über den Datenschutz**

Der Gemeinderat leg folgende Resultate der Jahresrechnung 2022 vor:

- Im Allgemeinen Haushalt einen Ertragsüberschuss von Fr. 59'789.74
- Im Bereich Wasser einen Aufwandüberschuss von Fr. 12'115.15
- Im Bereich Abwasser einen Ertragsüberschuss von Fr. 5'898.50
- Im Bereich Abfall einen Ertragsüberschuss von Fr. 6'406.30
- Diese Ergebnisse ergeben zusammen einen Ertragsüberschuss im Gesamthaushalt von Fr. 61'790.39

**Erfolgsrechnung**

Allgemeines

Die Jahresrechnung 2022 der Einwohnergemeinde Uebeschi wurde nach dem Rechnungsmodell HRM2 gemäss Art. 70 Gemeindegesetz erstellt. Die Buchhaltung wird mit der Gemeindesoftware GemoWin NG der Firma Dialog AG geführt.

*Ergebnis Gesamthaushalt*

Der Gesamthaushalt schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 61'790.39 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 78'000.00. Die Besserstellung beträgt Fr. 139'790.39.

*Ergebnis Allgemeiner Haushalt*

Der Allgemeine Haushalt schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 59'789.74 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 65'000.00. Die Besserstellung beträgt Fr. 124'789.74.

Die Hauptgründe für den hohen Ertragsüberschuss sind:

- Minderaufwand beim Personal und dem Sach- und übrigen Betriebsaufwand.
- Tieferer Transferaufwand.

*Ergebnis SF Wasser*

Seit dem Jahr 2017 wurden 100% der Erneuerungsrate der Wiederbeschaffungswerte in den Werterhalt eingelegt. Damit ist eine ausreichende Reserve für Unterhalts- und Investitionstätigkeiten geschaffen worden. Ab dem Jahr 2021 wird neu der Mindesteinlagesatz von 60% der Erneuerungsrate eingelegt. Dies hat einen tieferen Aufwand zur Folge. Die vereinnahmten Wasseranschlussgebühren von Fr. 17'000.00 sind zusätzlich in den Werterhalt eingelegt worden. Dieser beträgt knapp Fr. 550'700. Nach der Belastung des Aufwandüberschusses von Fr. 12'115.15 beträgt das Eigenkapital der Wasserversorgung Fr. 228'533.93

*Ergebnis SF Abwasser*

Im Bereich Abwasser wird bereits seit dem Jahr 2019 der gesetzliche Mindesteinlagesatz von 60% eingelegt. Da der Werterhalt eine ausreichende Reserve aufweist, wurden die vereinnahmten Anschlussgebühren von Fr. 18'620.00 an die Einlage angerechnet. Auch deshalb kann das gute Resultat präsentiert werden. Der Bestand der Spezialfinanzierung Abwasserentsorgung Werterhalt beträgt per 31.12.2022 noch Fr. 924'107.45 und das Eigenkapital der Abwasserentsorgung beträgt nach Einlage des Ertragsüberschuss von Fr. 5'898.50 per 31.12.2022 Fr. 250'609.13.

*Ergebnis SF Abfall*

Die Aufwände und Erträge liegen leicht unter dem Budget. Der Ertragsüberschuss beträgt Fr. 8'217.30, das Eigenkapital rund Fr. 139'000.00.

*Personalaufwand (Gesamthaushalt)*

Die Entschädigungen Behörden und Kommission sind Fr. 2'785.00 tiefer als im Budget. Der Personalaufwand ist um Fr. 32'379.80 tiefer als budgetiert. Diverse Neuanstellungen auf der

Verwaltung waren im Budget nicht berücksichtigt. Die Arbeitgeberbeiträge sind entsprechend mit rund Fr. 8'220.00 tiefer ausgefallen als budgetiert.

#### *Sachaufwand (Gesamthaushalt)*

Der um Fr. 93'761.69 tiefere Sach- und Betriebsaufwand entstand hauptsächlich infolge Minderaufwand bei den Dienstleistungen und Honoraren sowie dem baulichen- und betrieblichen Unterhalt.

#### *Abschreibungen Verwaltungsvermögen (Gesamthaushalt)*

Die Abschreibungen betragen Fr. 184'388.60. Der Ersatz des Regenabwasserkanals Uebeschiee wurde verschoben. Die Bauarbeiten beginnen erst im Frühling 2023. Bei den ausserplanmässigen Abschreibungen handelt es sich um die Verfeinerung des generellen Wasserplans (GWP). Das Projekt konnte unter der Aktivierungsgrenze abgeschlossen werden. Das Bestehende Verwaltungsvermögen (*vor Einführung HRM2*) wird innert 16 Jahren abgeschrieben, der Aufwand beträgt Fr. 24'357.

Systembedingte zusätzliche Abschreibungen nach Art. 84 Gemeindeverordnung GV müssen vorgenommen werden, wenn der Allgemeine Haushalt einen Ertragsüberschuss ausweist und die ordentlichen Abschreibungen kleiner als die Nettoinvestitionen sind. In vorliegender Jahresrechnung sind die Abschreibungen grösser als die Nettoinvestitionen, deswegen sind keine zusätzlichen Abschreibungen zu verzeichnen.

#### *Fiskalertrag (Gesamthaushalt)*

In untenstehender Tabelle ist eine Übersicht der Haupterträge aufgelistet. Der Vergleich wird mit den Vorjahren dargestellt.

	Rechnung 2022	Rechnung 2021	Rechnung 2020
Einkommenssteuern	1'216'345	1'392'068	1'274'172
Vermögenssteuern	91'352	100'917	64'765
Grundstückgewinnsteuern	58'515	-2'406	60'529
Liegenschaftssteuern	149'078	124'339	126'197
Sonderveranlagungen	40'809	24'489	18'561

#### *Einkommenssteuern*

Die Einkommenssteuern sind um rund Fr. 112'450 tiefer ausgefallen als angenommen.

#### *Grundstückgewinnsteuern und Sonderveranlagungen*

Es konnten deutlich mehr Einnahmen generiert werden als angenommen.

#### **Investitionsrechnung**

- Die GWP Generelle Wasserversorgungsplanung wurde fertiggestellt und abgerechnet. Im Rechnungsjahr 2022 wurden in der Investitionsrechnung Fr. 2'764.15 verbucht. Die gesamten Ausgaben des Projekts liegen nach Abschluss unter der Aktivierungsgrenze von Fr. 25'000.00 und wurden mittels ausserordentlicher Abschreibung in der Erfolgsrechnung verbucht.
- Der Bau des Regenabwasserkanals Uebeschiee wurde ins Rechnungsjahr 2023 verschoben. Die bisher aufgelaufenen Ausgaben von Fr. 5'945.85 betreffen lediglich die Ausschreibung des Projekts.

Nettoinvestitionen Gesamthaushalt Fr. 8'710.00

#### **Bilanz**

Das Finanzvermögen hat um Fr. 172'232.44 zugenommen. Das Verwaltungsvermögen erfuhr eine Erhöhung um die oben erwähnten Nettoinvestitionen von Fr. 8'710.00, abzüglich der Abschreibungen von Fr. 184'388.60 und beträgt neu Fr. 3'615'278.50.

Das Fremdkapital reduziert sich um Fr. 96'387.95. Die Schulden sind unverändert bei 2.2 Millionen. Das Eigenkapital (*Verpflichtungen SF, Vorfinanzierungen, Reserven und Bilanzüberschuss*) erhöht sich um Fr. 92'401.79.

Der Datenschutzbericht wird vorgelesen und von der Versammlung zur Kenntnis genommen.

### Fragen

Es werden keine Fragen gestellt.

### Diskussion

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

Gemäss Art. 71 GV verabschiedet der Gemeinderat die Jahresrechnung 2022 der Einwohnergemeinde Uebeschi:

ERFOLGSRECHNUNG	<b>Gesamthaushalt</b>		
	Aufwand	2'714'802.73	
	Ertrag	2'776'593.12	
	Ertragsüberschuss	61'790.39	
			<b>Allgemeiner Haushalt</b>
	Aufwand	2'370'009.98	
	Ertrag	2'429'799.72	
	Ertragsüberschuss	59'789.74	
			<b>Wasserversorgung</b>
	Aufwand	153'843.70	
	Ertrag	141'728.55	
	Aufwandüberschuss	-12'115.15	
			<b>Abwasserentsorgung</b>
	Aufwand	144'847.90	
	Ertrag	150'746.40	
	Ertragsüberschuss	5'898.50	
			<b>Abfallentsorgung</b>
	Aufwand	46'101.15	
	Ertrag	54'318.45	
	Ertragsüberschuss	8'217.30	
INVESTITIONSRECHNUNG	<b>Gesamthaushalt</b>		
	Ausgaben	8'710.00	
	Einnahmen	0.00	
	Nettoinvestitionen	8'710.00	

### ANTRAG

Der Gemeinderat Uebeschi hat die vorliegende Jahresrechnung mit allen Bestandteilen an seiner Sitzung vom 3. April 2023 beschlossen. Der Gemeindeversammlung wird beantragt, die Jahresrechnung 2022 zu genehmigen.

### Beschluss:

Die Jahresrechnung mit allen Bestandteilen wird einstimmig mit 36 Zustimmen genehmigt.

## **2 5.704. Tagesschule Tagesschulreglement Genehmigung**

Die kantonale Gesetzgebung verpflichtet die Gemeinden bei genügender Nachfrage ein Tagesschulangebot anzubieten. Dabei handelt es sich um ein pädagogisch geleitetes Betreuungsangebot für Kindergarten- und Schulkinder. Die Angebote sind für die Eltern freiwillig und gebührenpflichtig und können aus einem oder mehreren der folgenden Module bestehen:

- Morgenbetreuung
- Mittagsbetreuung mit Verpflegung
- Nachmittagsbetreuung
- Aufgabenbetreuung

Wenn eine genügende Nachfrage von mindestens 10 Anmeldung für ein Modul vorliegt, ist die Gemeinde verpflichtet, das Modul anzubieten.

Bisher wurde vom Frauenverein ein Mittagstisch angeboten. Im Rahmen der obligatorischen Bedarfsumfrage sind 10 verbindliche Anmeldungen für das Tagesschulangebot der Mittagsbetreuung mit Verpflegung eingegangen.

Ab dem Schuljahr 2023/24 muss die Gemeinde Uebeschi dieses Tagesschulangebot anbieten.

Mit dem "Tagesschulreglement" werden die Rahmendbedingungen für das Tagesschulangebot festgelegt. Darin werden der Grundsatz, der pädagogische Anspruch, die Gebühren und die Anstellungen geregelt.

Das Tagesschulangebot wird durch den Kanton subventioniert und die Betreuungskosten werden nach kantonalem Tarif anhand des Familieneinkommens berechnet und den Eltern weiterverrechnet. Das Tagesschulreglement der Gemeinde ist die Grundlage für die Erhebung einer Gebühr für das Mittagessen, welche kostendeckend sein muss. Die Gebühr kann dann den Eltern beziehungsweise den Erziehungsberechtigten weiterverrechnet werden.

Der Gemeinderat wird zum Reglement eine Tagesschulverordnung erlassen. In der Tagesschulverordnung wird beispielsweise die Anmeldung, die Abmeldung, der Ausschluss aus der Tagesschule geregelt.

### **Fragen**

Es werden keine Fragen gestellt.

### **Diskussion**

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Antrag**

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung des Tagesschulreglements.

### **Beschluss:**

Das Tagesschulreglement wird mit 35 Zustimmen und 1 Enthaltung genehmigt.

### 3      1.264.      **Wahlen Gemeinderat Ersatzwahl Gemeinderat**

Ersatzwahl für den frei werdenden Sitz im Gemeinderat für den Rest der Amtsdauer vom 01.07.2023 – 31.12.2023.

Da gestützt auf Art. 58 OgR fristgerecht genau ein Wahlvorschlag eingegangen ist, kommt es zu einer stillen Wahl.

#### **Kandidatin zur stillen Wahl**

Erb Franziska, 1977, Kauffrau

#### **Fragen**

Es werden keine Fragen gestellt.

#### **Diskussion**

Die Diskussion wird nicht gewünscht

#### **Beschluss:**

Erb Franziska wird still als Gemeinderätin für den Rest der Amtsdauer ab 01.07.2023 – 31.12.2023 gewählt.

### 4      1.461.      **Informationen Verschiedenes**

Informationen aus den Ressorts

#### **Raphael Joss, Ressort Sicherheit Ver- und Entsorgungen**

- Mit dem Bau des Regenabwasserkanals konnte endlich begonnen werden. Der Start wäre für Ostern vorgesehen gewesen, es konnte aber aufgrund des schlechten Wetters nicht begonnen werden. Er bedankt sich bei den betroffenen Landeigentümern aufgrund der vielen Verschiebungen und des notwendig gewordenen kurzfristigen Mähens für die Geduld und die Mithilfe.

Dummermuth Christian, Lindenbühl

Er fragt wie die Traversierung der Strasse ablaufen wird.

Raphael Joss, Gemeinderat

Es ist vorgesehen, dass eine Umleitung bei Spychers gebaut wird. Der Unternehmer prüft aktuell eine alternative mit einer einmaligen Sperrung in der Nacht. Zurzeit ist aber die Umfahrung vor Ort wahrscheinlicher.

#### **Gabriela Bühler, Ressort Bauen**

- Es gab viele Anfragen bezüglich der Profile auf dem Grundstück des alten Schulhauses. Es ist noch kein Baugesuch eingegangen und es liegen daher noch keine Pläne vor. Deshalb kann auch nicht näher Auskunft dazu gegeben werden.

#### **Heinrich Blaser, Ressort Bildung**

- Eine Aussage durch ihn an der letzten Gemeindeversammlung führte bei einer Lehrperson für Unmut. Sie werden dies untereinander klären.
- In der Schule läuft alles Rund. Er dankt den Lehrpersonen und den Eltern für den Einsatz.

#### **Sonja Rufener Bähler, Ressort Soziales Umwelt**

- Sie informiert über invasive Neophyten und zeigt ein einjähriges Berufkraut. Wenn dieses Kraut im Garten vorkommt muss es ausgerissen und im Abfall entsorgt werden. Eine

Kompostierung führt zur weiteren Ausbreitung. Im Uebeschi aktuell ist ein Bericht zu Neophyten mit einem Link zum Neophytenkonzept der Gemeinde Uebeschi.

- Wer noch beim 1. August Chörli teilnehmen möchte, hätte noch bis am Freitag Zeit sich zu melden.

#### **Hanspeter Wenger, Ressort Präsidiales, Finanzen, Liegenschaften**

- Am Nachmittag fand der Kontrollbesuch des Regierungstatthalteramtes statt. Es wurden bis auf ein paar Kleinigkeiten nichts gefunden. Der Besuch war sehr zufriedenstellend. Er dankt der Verwaltung für die Aufarbeitung und die saubere Arbeit.
- Die Notausgangstüre sowie der Ersatz der Fenster erfolgt voraussichtlich im Herbst. Die restlichen Fenster werden im nächsten Jahr ersetzt.
- Im November wird das Dach des Schopfs bei der Gemeindeverwaltung saniert.
- Raphael Joss tritt per 30.06.2023 aus dem Gemeinderat zurück. Er dankt Raphael für seinen Einsatz. Er hat in seiner Zeit diverse Projekte bearbeitet und realisiert. Das grösste Projekt durfte er nun doch noch beginnen. Raphael Joss wurde sehr geschätzt und er wünscht ihm alles Gute.
- Hanspeter Wenger verabschiedet den Brunnenmeister René Zurbrügg. Er ist heute leider nicht da. Er hat seine Stelle als Brunnenmeister per 31.05.2023 gekündigt. Neu bei der Gemeinde als Brunnenmeister konnte per 01.06.2023 Nathan Weber und als Wegmeister-Stv. Lukas Messerli angestellt werden. Lukas Messerli stellt sich kurz vor.
- Er dankt dem Gemeinderat, den Kommissionsmitgliedern, der Verwaltung, der Lehrerschaft, den Hauswarten sowie Wegmeister und Brunnenmeister für die stets gute Zusammenarbeit.

#### **Fragen:**

Zurbrügg Heidi, Platz

Sie möchte wissen, wann bei Platz 34 (Bauland neben Bergblick) gebaut wird.

Hanspeter Wenger, Gemeindepräsident

Der Gemeinde ist nicht bekannt, wann konkret dort gebaut wird. Die Parzelle gehört Käppeli Immobilien.

Hanspeter Wenger dankt den Stimmberechtigten für die Teilnahme an der Versammlung. Alle Teilnehmer sind herzlich zu einem Apéro eingeladen.

3635 Uebeschi, 14. August 2023

#### **GEMEINDERAT UEBESCHI**

Hanspeter Wenger  
Gemeindepräsident

Janine Baumer  
Gemeindeschreiberin